

## 2. Könige 10



Elberfelder Übersetzung (Version 1.3 von bibelkommentare.de)

1 Und Ahab<sup>H256</sup> hatte 70<sup>H7657</sup> Söhne<sup>H1121</sup> in Samaria<sup>H8111</sup>. Und Jehu<sup>H3058</sup> schrieb<sup>H3789</sup> Briefe<sup>H5612</sup> und sandte<sup>H7971</sup> sie nach Samaria<sup>H8111</sup> an<sup>H413</sup> die Obersten<sup>H8269</sup> von Jisree<sup>H3157</sup>, die Ältesten<sup>H2205</sup>, und an<sup>H413</sup> die Erzieher<sup>H539</sup> der Söhne Ahab<sup>H256</sup>, und sie lauteten<sup>H559</sup>: **2** Und nun<sup>H6258</sup>, wenn dieser<sup>H2088</sup> Brief<sup>H5612</sup> zu<sup>H413</sup> euch kommt<sup>H935</sup>, – bei<sup>H854</sup> euch sind ja die Söhne<sup>H1121</sup> eures Herrn<sup>H113</sup> und bei<sup>H854</sup> euch die Wagen<sup>H7393</sup> und die Pferde<sup>H5483</sup> und eine feste<sup>H4013</sup> Stadt<sup>H5892</sup> und Waffen<sup>H5402</sup> – **3** so wählt den besten<sup>H2896</sup> und tüchtigsten<sup>H3477</sup> aus<sup>H4480</sup> den Söhnen<sup>H1121</sup> eures Herrn<sup>H113</sup> aus, und setzt<sup>H7760</sup> ihn auf<sup>H5921</sup> den Thron<sup>H3678</sup> seines Vaters<sup>H1</sup>; und kämpft<sup>H3898</sup> für<sup>H5921</sup> das Haus<sup>H1004</sup> eures Herrn<sup>H113</sup>. [?]<sup>H7200</sup>

**4** Aber sie fürchteten<sup>H3372</sup> sich gar sehr<sup>H3966</sup> und sprachen<sup>H559</sup>: Siehe<sup>H2009</sup>, die zwei<sup>H8147</sup> Könige<sup>H4428</sup> konnten vor<sup>H6440</sup> ihm nicht<sup>H3808</sup> standhalten<sup>H5975</sup>, und wie<sup>H349</sup> sollten wir<sup>H587</sup> bestehen<sup>H5975</sup>? **5** Und der über<sup>H5921</sup> das Haus<sup>H1004</sup> und der über<sup>H5921</sup> die Stadt<sup>H5892</sup> war und die Ältesten<sup>H2205</sup> und die Erzieher<sup>H539</sup> sandten<sup>H7971</sup> hin zu<sup>H413</sup> Jehu<sup>H3058</sup> und ließen ihm sagen<sup>H559</sup>: Wir<sup>H587</sup> sind deine Knechte<sup>H5650</sup>, und alles<sup>H3605</sup>, was<sup>H834</sup> du zu<sup>H413</sup> uns sagen<sup>H559</sup> wirst, wollen wir tun<sup>H6213</sup>; wir wollen niemand<sup>H3808 H376</sup> zum<sup>H4427</sup> König<sup>H4427</sup> machen<sup>H4427</sup>; tu<sup>H6213</sup> was gut<sup>H2896</sup> ist in deinen Augen<sup>H5869</sup>. [?]<sup>H834</sup>

[?]<sup>H834</sup> **6** Da schrieb<sup>H3789</sup> er zum zweiten<sup>H8145</sup> Mal einen Brief<sup>H5612</sup> an<sup>H413</sup> sie<sup>H1992</sup>, der lautete<sup>H559</sup>: Wenn<sup>H518</sup> ihr<sup>H859</sup> für mich seid und auf meine Stimme<sup>H6963</sup> hört<sup>H8085</sup>, so nehmt<sup>H3947</sup> die Köpfe<sup>H7218</sup> der Männer<sup>H582</sup>, der Söhne<sup>H1121</sup> eures Herrn<sup>H113</sup>, und kommt<sup>H935</sup> morgen<sup>H4279</sup> um diese Zeit<sup>H6256</sup> zu<sup>H413</sup> mir nach Jisree<sup>H3157</sup>. (Und die Königssöhne<sup>H1121 H4428</sup>, 70<sup>H7657</sup> Mann<sup>H376</sup>, waren bei<sup>H854</sup> den Großen<sup>H1419</sup> der Stadt<sup>H5892</sup>, die sie auferzogen<sup>H1431</sup>.) **7** Und es geschah<sup>H1961</sup>, als der Brief<sup>H5612</sup> zu<sup>H413</sup> ihnen<sup>H1992</sup> kam<sup>H935</sup>, da nahmen<sup>H3947</sup> sie die Söhne<sup>H1121</sup> des Königs<sup>H4428</sup> und schlachteten<sup>H7819</sup> sie, 70<sup>H7657</sup> Mann<sup>H376</sup>, und legten<sup>H7760</sup> ihre Köpfe<sup>H7218</sup> in Körbe<sup>H1731</sup> und sandten<sup>H7971</sup> sie zu ihm nach Jisree<sup>H3157</sup>. **8** Und ein Bote<sup>H4397</sup> kam<sup>H935</sup> und berichtete<sup>H5046</sup> ihm und sprach<sup>H559</sup>: Man hat die Köpfe<sup>H7218</sup> der Königssöhne<sup>H1121 H4428</sup> gebracht<sup>H935</sup>. Und er sprach<sup>H559</sup>: Legt<sup>H7760</sup> sie in zwei<sup>H8147</sup> Haufen<sup>H6652</sup> an den Eingang<sup>H6607</sup> des Tores<sup>H8179</sup> bis<sup>H5704</sup> zum Morgen<sup>H1242</sup>. **9** Und es geschah<sup>H1961</sup> am Morgen<sup>H1242</sup>, da ging<sup>H3318</sup> er hinaus<sup>H3318</sup> und trat<sup>H5975</sup> hin und sprach<sup>H559</sup> zu dem ganzen<sup>H3605</sup> Volk<sup>H5971</sup>: Ihr<sup>H859</sup> seid gerecht<sup>H6662</sup>! Siehe<sup>H2009</sup>, ich<sup>H589</sup> habe eine Verschwörung<sup>H7194</sup> gegen<sup>H5921</sup> meinen Herrn<sup>H113</sup> gemacht<sup>H7194</sup> und habe ihn ermordet<sup>H2026</sup>, wer<sup>H4310</sup> aber hat alle<sup>H3605</sup> diese<sup>H428</sup> erschlagen<sup>H5221</sup>? [?]<sup>H413</sup> **10** Wisst<sup>H3045</sup> denn<sup>H645</sup>, dass<sup>H3588</sup> nichts<sup>H3808</sup> zur Erde<sup>H776</sup> fallen<sup>H5307</sup> wird von dem Wort<sup>H1697</sup> des HERRN<sup>H3068</sup>, das<sup>H834</sup> der HERR<sup>H3068</sup> gegen<sup>H5921</sup> das Haus<sup>H1004</sup> Ahab<sup>H256</sup> geredet<sup>H1696</sup> hat; und der HERR<sup>H3068</sup> hat getan<sup>H6213</sup>, was<sup>H834</sup> er durch<sup>H3027</sup> seinen Knecht<sup>H5650</sup> Elia<sup>H452</sup> geredet<sup>H1696</sup> hat. [?]<sup>H4480</sup> **11** Und Jehu<sup>H3058</sup> erschlug<sup>H5221</sup> alle<sup>H3605</sup>, die vom Haus<sup>H1004</sup> Ahab<sup>H256</sup> in Jisree<sup>H3157</sup> übriggeblieben<sup>H7604</sup> waren, und alle<sup>H3605</sup> seine Großen<sup>H1419</sup> und seine Bekannten<sup>H3045</sup> und seine Priester<sup>H3548</sup>, bis<sup>H5704</sup> er ihm keinen<sup>H1115</sup> Entkommenen übrigließ. [?]<sup>H7604</sup> [?]<sup>H8300</sup> [?]<sup>H7604</sup>

**12** Und er machte<sup>H6965</sup> sich auf<sup>H6965</sup> und ging<sup>H935</sup> und zog<sup>H3212</sup> nach Samaria<sup>H8111</sup>. Er<sup>H1931</sup> war bei Beth-Eked-Harom<sup>H1044 H74621</sup> auf dem Weg<sup>H1870</sup>, [?]<sup>H935</sup> **13** da traf<sup>H4672</sup> Jehu<sup>H3058</sup> die Brüder<sup>H251</sup> Ahasjas<sup>H274</sup>, des Königs<sup>H4428</sup> von Juda<sup>H3063</sup>; und er sprach<sup>H559</sup>: Wer<sup>H4310</sup> seid ihr<sup>H859</sup>? Und sie sprachen<sup>H559</sup>: Wir<sup>H587</sup> sind die Brüder<sup>H251</sup> Ahasjas<sup>H274</sup>, und sind herabgekommen<sup>H3381</sup>, um die Söhne<sup>H1121</sup> des Königs<sup>H4428</sup> und die Söhne<sup>H1121</sup> der Königin zu begrüßen<sup>H7965</sup>. [?]<sup>H1377</sup> **14** Und er sprach<sup>H559</sup>: Greift<sup>H8610</sup> sie lebendig<sup>H2416</sup>! Und sie griffen<sup>H8610</sup> sie lebendig<sup>H2416</sup> und schlachteten<sup>H7819</sup> sie bei<sup>H413</sup> der Zisterne<sup>H953</sup> von Beth-Eked<sup>H1044</sup>, 42<sup>H8147 H705</sup> Mann<sup>H376</sup>, und er ließ<sup>H7604</sup> keinen<sup>H3808</sup> von<sup>H4480</sup> ihnen<sup>H1992</sup> übrig<sup>H7604</sup>.

**15** Und er zog<sup>H3212</sup> von<sup>H4480</sup> dort<sup>H8033</sup> weg<sup>H3212</sup> und traf<sup>H4672</sup> Jonadab<sup>H3082</sup>, den Sohn<sup>H1121</sup> Rekabs<sup>H7394</sup>, der ihm entgegenkam<sup>H7125</sup>; und er grüßte<sup>H1288</sup> ihn und sprach<sup>H559</sup> zu<sup>H413</sup> ihm: Ist<sup>H3426</sup> dein Herz<sup>H3824</sup> redlich<sup>H3477</sup>, wie<sup>H834</sup> mein Herz<sup>H3824</sup> gegen<sup>H5973</sup> dein Herz<sup>H3824</sup>? Und Jonadab<sup>H3082</sup> sprach<sup>H559</sup>: Das ist<sup>H3426</sup> es. – Wenn es so ist<sup>H3426</sup>, so gib<sup>H5414</sup> mir deine Hand<sup>H3027</sup>. – Und er gab<sup>H5414</sup> ihm seine Hand<sup>H3027</sup>. Da ließ er ihn zu<sup>H413</sup> sich auf<sup>H413</sup> den Wagen<sup>H4818</sup> steigen<sup>H5927</sup> **16** und sprach<sup>H559</sup>: Komm<sup>H1980</sup> mit<sup>H854</sup> mir und sieh<sup>H7200</sup> meinen Eifer<sup>H7068</sup> für den HERRN<sup>H3068</sup> an! Und sie

fuhren<sup>H7392</sup> ihn auf seinem Wagen<sup>H7393</sup>. **17** Und als er nach Samaria<sup>H8111</sup> kam<sup>H935</sup>, erschlug<sup>H5221</sup> er alle<sup>H3605</sup>, die von Ahab<sup>H256</sup> in Samaria<sup>H8111</sup> übriggeblieben<sup>H7604</sup> waren, bis<sup>H5704</sup> er ihn vertilgte<sup>H8045</sup>, nach dem Wort<sup>H1697</sup> des HERRN<sup>H3068</sup>, das<sup>H834</sup> er zu<sup>H413</sup> Elia<sup>H452</sup> geredet<sup>H1696</sup> hatte. [?]<sup>H7604</sup>

**18** Und Jehu<sup>H3058</sup> versammelte<sup>H6908</sup> das ganze<sup>H3605</sup> Volk<sup>H5971</sup> und sprach<sup>H559</sup> zu<sup>H413</sup> ihnen<sup>H1992</sup>: Ahab<sup>H256</sup> hat dem Baal<sup>H1168</sup> ein wenig<sup>H4592</sup> gedient<sup>H5647</sup>, Jehu<sup>H3058</sup> will ihm viel<sup>H7235</sup> dienen<sup>H5647</sup>. **19** Und nun<sup>H6258</sup>, ruft<sup>H7121</sup> alle<sup>H3605</sup> Propheten<sup>H5030</sup> des Baal<sup>H1168</sup>, alle<sup>H3605</sup> seine Diener<sup>H5647</sup> und alle<sup>H3605</sup> seine Priester<sup>H3548</sup> zu<sup>H413</sup> mir; kein<sup>H408</sup> Mann<sup>H376</sup> werde vermisst<sup>H6485</sup>! Denn<sup>H3588</sup> ich habe ein großes<sup>H1419</sup> Schlachtopfer<sup>H2077</sup> für den Baal<sup>H1168</sup>. Keiner<sup>H3605</sup>, der<sup>H834</sup> vermisst<sup>H6485</sup> wird, soll am<sup>H2421</sup> Leben<sup>H2421</sup> bleiben<sup>H2421</sup>! Jehu<sup>H3058</sup> handelte<sup>H6213</sup> aber mit Hinterlist<sup>H6122</sup>, um<sup>H4616</sup> die Diener<sup>H5647</sup> des Baal<sup>H1168</sup> umzubringen<sup>H6</sup>. **20** Und Jehu<sup>H3058</sup> sprach<sup>H559</sup>: Heiligt<sup>H6942</sup> dem Baal<sup>H1168</sup> eine Festversammlung<sup>H6116</sup>! Und man rief<sup>H7121</sup> sie aus<sup>H7121</sup>. **21** Und Jehu<sup>H3058</sup> sandte<sup>H7971</sup> in ganz<sup>H3605</sup> Israel<sup>H3478</sup> umher<sup>H7971</sup>. Da kamen<sup>H935</sup> alle<sup>H3605</sup> Diener<sup>H5647</sup> des Baal<sup>H1168</sup>, keiner<sup>H3808</sup> H376 blieb<sup>H7604</sup> übrig<sup>H7604</sup>, der<sup>H834</sup> nicht<sup>H3808</sup> gekommen<sup>H935</sup> wäre. Und sie gingen<sup>H935</sup> in<sup>H935</sup> das Haus<sup>H1004</sup> des Baal<sup>H1168</sup>, und das Haus<sup>H1004</sup> des Baal<sup>H1168</sup> wurde voll<sup>H4390</sup> von einem Ende<sup>H6310</sup> bis zum anderen<sup>H6310</sup>. **22** Und er sprach<sup>H559</sup> zu dem, der<sup>H834</sup> über<sup>H5921</sup> die Kleiderkammer<sup>H4458</sup> war: Bring<sup>H3318</sup> Kleider<sup>H3830</sup> heraus<sup>H3318</sup> für alle<sup>H3605</sup> Diener<sup>H5647</sup> des Baal<sup>H1168</sup>! Und er brachte<sup>H3318</sup> ihnen<sup>H1992</sup> Kleidung<sup>H4403</sup> heraus<sup>H3318</sup>. **23** Und Jehu<sup>H3058</sup> und Jonadab<sup>H3082</sup>, der Sohn<sup>H1121</sup> Rekabs<sup>H7394</sup>, gingen<sup>H935</sup> in<sup>H935</sup> das Haus<sup>H1004</sup> des Baal<sup>H1168</sup>; und er sprach<sup>H559</sup> zu den Dienern<sup>H5647</sup> des Baal<sup>H1168</sup>: Forscht<sup>H2664</sup> und seht zu, dass<sup>H6435</sup> nicht<sup>H6435</sup> etwa einer von<sup>H4480</sup> den Dienern<sup>H5650</sup> des HERRN<sup>H3068</sup> hier<sup>H6311</sup> bei<sup>H5973</sup> euch sei<sup>H3426</sup>, sondern<sup>H3588</sup> nur<sup>H518</sup> Diener<sup>H5647</sup> des Baal<sup>H1168</sup> allein<sup>H905</sup>! [?]<sup>H7200</sup> [?]<sup>H7200</sup> **24** Und sie gingen<sup>H935</sup> hinein<sup>H935</sup>, um Schlachtopfer<sup>H2077</sup> und Brandopfer<sup>H5930</sup> zu opfern<sup>H6213</sup>. Jehu<sup>H3058</sup> hatte sich aber draußen<sup>H2351</sup> 80<sup>H8084</sup> Mann<sup>H376</sup> bestellt<sup>H7760</sup> und gesagt<sup>H559</sup>: Derjenige<sup>H376</sup>, der<sup>H834</sup> einen von<sup>H4480</sup> den Männern<sup>H582</sup> entkommen<sup>H4422</sup> lässt, die<sup>H834</sup> ich<sup>H589</sup> in<sup>H5921</sup> eure Hände<sup>H3027</sup> gebracht<sup>H935</sup> habe, sein Leben<sup>H5315</sup> soll statt<sup>H8478</sup> dessen Leben<sup>H5315</sup> sein. **25** Und es geschah<sup>H1961</sup>, als man das Opfern<sup>H6213</sup> des Brandopfers<sup>H5930</sup> vollendet<sup>H3615</sup> hatte, da sprach<sup>H559</sup> Jehu<sup>H3058</sup> zu den Läufern<sup>H7323</sup> und zu den Anführern<sup>H7991</sup>: Geht<sup>H935</sup> hinein<sup>H935</sup>, erschlagt<sup>H5221</sup> sie; keiner<sup>H408</sup> H376 komme<sup>H3318</sup> heraus<sup>H3318</sup>! Und sie schlugen<sup>H5221</sup> sie mit der Schärfe<sup>H6310</sup> des Schwertes<sup>H2719</sup>. Und die Läufer<sup>H7323</sup> und die Anführer<sup>H7991</sup> warfen<sup>H7993</sup> sie hin. Und sie gingen<sup>H3212</sup> nach dem Stadtteil<sup>H58922</sup> des Baalhauses<sup>H1004</sup> H1168, [?]<sup>H7993</sup> [?]<sup>H5704</sup> **26** und brachten<sup>H3318</sup> die Bildsäulen<sup>H4676</sup> des Baalhauses<sup>H1004</sup> H1168 heraus<sup>H3318</sup> und verbrannten<sup>H8313</sup> sie; **27** und sie rissen<sup>H5422</sup> die Bildsäule<sup>H4676</sup> des Baal<sup>H1168</sup> nieder<sup>H5422</sup>; und sie rissen<sup>H5422</sup> das Haus<sup>H1004</sup> des Baal<sup>H1168</sup> nieder<sup>H5422</sup> und machten<sup>H7760</sup> Kotstätten daraus bis<sup>H5704</sup> auf diesen Tag<sup>H3117</sup>. [?]<sup>H4280</sup>

**28** So vertilgte<sup>H8045</sup> Jehu<sup>H3058</sup> den Baal<sup>H1168</sup> aus Israel<sup>H3478</sup>. **29** Nur<sup>H7535</sup> von den Sünden<sup>H2399</sup> Jerobeams<sup>H3379</sup>, des Sohnes<sup>H1121</sup> Nebats<sup>H5028</sup>, wodurch er Israel<sup>H3478</sup> sündigen gemacht hatte, von denen wich<sup>H5493</sup> Jehu<sup>H3058</sup> nicht<sup>H3808</sup> ab: von<sup>H4480</sup> H310 den goldenen<sup>H2091</sup> Kälbern<sup>H5695</sup>, die<sup>H834</sup> in Bethel<sup>H1008</sup> und zu Dan<sup>H1835</sup> waren. [?]<sup>H834</sup> [?]<sup>H2398</sup> **30** Und der HERR<sup>H3068</sup> sprach<sup>H559</sup> zu<sup>H413</sup> Jehu<sup>H3058</sup>: Weil<sup>H3282</sup> H834 du wohl ausgerichtet<sup>H6213</sup> hast, was recht<sup>H3477</sup> ist in meinen Augen<sup>H5869</sup>, und an dem Haus<sup>H1004</sup> Ahabs<sup>H256</sup> getan<sup>H6213</sup> hast nach allem<sup>H3605</sup>, was<sup>H834</sup> in meinem Herzen<sup>H3824</sup> war, so sollen dir Söhne<sup>H1121</sup> des vierten<sup>H7243</sup> Gliedes auf<sup>H5921</sup> dem Thron<sup>H3678</sup> Israels<sup>H3478</sup> sitzen<sup>H3427</sup>. [?]<sup>H2895</sup> **31** Aber Jehu<sup>H3058</sup> achtete<sup>H8104</sup> nicht<sup>H3808</sup> darauf<sup>H8104</sup>, in dem Gesetz<sup>H8451</sup> des HERRN<sup>H3068</sup>, des Gottes<sup>H430</sup> Israels<sup>H3478</sup>, mit seinem ganzen<sup>H3605</sup> Herzen<sup>H3824</sup> zu wandeln<sup>H3212</sup>; er wich<sup>H5493</sup> nicht<sup>H3808</sup> von<sup>H4480</sup> H5921 den Sünden<sup>H2403</sup> Jerobeams<sup>H3379</sup>, wodurch er Israel<sup>H3478</sup> sündigen gemacht hatte. [?]<sup>H834</sup> [?]<sup>H2398</sup>

**32** In jenen<sup>H1992</sup> Tagen<sup>H3117</sup> begann<sup>H2490</sup> der HERR<sup>H3068</sup> abzuhaufen<sup>H7096</sup> unter Israel<sup>H3478</sup>; und Hasael<sup>H2371</sup> schlug<sup>H5221</sup> sie im ganzen<sup>H3605</sup> Gebiet<sup>H1366</sup> Israels<sup>H3478</sup>, **33** vom<sup>H4480</sup> Jordan<sup>H3383</sup> an, gegen<sup>H4217</sup> Sonnenaufgang<sup>H8121</sup>, das ganze<sup>H3605</sup> Land<sup>H776</sup> Gilead<sup>H1568</sup>, die Gaditer<sup>H1425</sup> und die Rubeniter<sup>H7206</sup> und die Manassiter<sup>H4520</sup>, von<sup>H4480</sup> Aroer<sup>H6177</sup> an, das<sup>H834</sup> am<sup>H5921</sup> Fluss Arnon<sup>H769</sup> liegt, sowohl Gilead<sup>H1568</sup> als Basan<sup>H1316</sup>. [?]<sup>H5158</sup>

**34** Und das Übrige<sup>H3499</sup> der Geschichte<sup>H1697</sup> Jehus<sup>H3058</sup> und alles<sup>H3605</sup>, was<sup>H834</sup> er getan<sup>H6213</sup> hat, und alle<sup>H3605</sup> seine Macht<sup>H13693</sup>, ist das<sup>H1992</sup> nicht<sup>H3808</sup> geschrieben<sup>H3789</sup> in dem Buch<sup>H5612</sup> der Chroniken<sup>H1697</sup> H3117 der Könige<sup>H4428</sup> von Israel<sup>H3478</sup>? [?]<sup>H5921</sup> **35** Und Jehu<sup>H3058</sup> legte<sup>H7901</sup> sich zu<sup>H5973</sup> seinen Vätern<sup>H1</sup>, und man begrub<sup>H6912</sup> ihn in Samaria<sup>H8111</sup>. Und Joahas<sup>H3059</sup>, sein Sohn<sup>H1121</sup>, wurde<sup>H4427</sup> König<sup>H4427</sup> an<sup>H8478</sup> seiner statt<sup>H8478</sup>. **36** Die Tage<sup>H3117</sup> aber, die<sup>H834</sup>

Jehu<sup>H3058</sup> über<sup>H5921</sup> Israel<sup>H3478</sup> in Samaria<sup>H8111</sup> regierte<sup>H4427</sup>, waren 28<sup>H8083 H6242</sup> Jahre<sup>H8141</sup>.

### Fußnoten

1. Versammlungshaus der Hirten
2. O. in die Burg
3. O. Tapferkeit, Machttaten; so auch Kap. 13,8.12; 14,15; 20,20 usw.